



# AMTSBLATT FÜR DIE STADT AKEN (ELBE)

einschließlich der Ortschaften Mennewitz, Kleinzerbst, Kühren und Susigke

Vereine erhalten vollumfängliche  
Finanzierung in Höhe von € 17.529,70



S. 7

Tag der offenen Tür  
bei der Akener Feuerwehr



S. 10

Schützengilde Aken/Elbe 1841 e.V.  
wählt neuen Vorstand



S. 18



Foto: Kirsten Worms

## Aus dem Inhalt

- |  |                |
|--|----------------|
| ► Einladung zur 30. Sitzung des Stadtrates der Stadt Aken (Elbe)   | <b>Seite 8</b> |
| ► Beschlüsse der 29. Sitzung des Stadtrates am 28.04.2022  | <b>Seite 8</b> |
| ► Offenlegung gemäß § 12 Abs. 3 Vermessungs- und Geoinformationsgesetz Sachsen-Anhalt in der jeweils geltenden Fassung | <b>Seite 9</b> |

## Service- und Notrufnummern

### Allgemeinmedizin

Die ärztliche Versorgung der Stadt Aken (Elbe) mit ihren Ortschaften Kleinzerbst, Kühren, Mennewitz und Susigke erfolgt einheitlich. Der diensthabende Notarzt ist montags, dienstags und donnerstags von 19:00 bis 07:00 Uhr des Folgetages, mittwochs und freitags von 14:00 bis 07:00 Uhr des Folgetages sowie an den Wochenenden und Feiertagen von 07:00 bis 07:00 Uhr des Folgetages über die zentrale Notdiensttelefonnummer **116117** bundesweit oder über die Rettungsleitstelle des Landkreises Anhalt-Bitterfeld unter der Telefonnummer 03493/513150 erreichbar. Außerhalb der Notdienstzeiten melden sich bitte alle Patienten im Bedarfsfall bei ihren jeweiligen Hausärzten. Diese geben Auskunft, auch über den Anrufbeantworter, bei welchem Arzt sich dringend Behandlungsbedürftige Patienten vorstellen können.

### Notdienste der Apotheken in dringenden Notfällen und bei Notrezepten

#### Not-Dienstplan der Apotheken für den Bereich des Alt-kreises Köthen

Bitte entnehmen Sie die Bereitschaftsdienste für die Apotheken dem aktuellen Aushang an den Türen der Akener Apotheken. Die aktuellen Notdienstpläne können auch unter [www.aponet.de](http://www.aponet.de) abgerufen werden.

### Stadt Aken (Elbe)

Die Erreichbarkeit des Bereitschaftsdienstes im Stadtgebiet der Stadt Aken (Elbe) und in den Ortschaften ist wie folgt geregelt: Zur Gefahrenabwehr ist außerhalb der Dienstzeiten des Ordnungsamtes der Stadt Aken (Elbe) prinzipiell die Einsatzleitstelle des Landkreises Anhalt-Bitterfeld unter der Tel.-Nr. 03493 513150 zu informieren.

### Der Stadtrat und seine Ausschüsse tagen wie folgt

Stadtrat: 16.06.2022

### Stadtwerke Aken (Elbe)

Köthener Chaussee 1  
06385 Aken (Elbe)  
Tel.: 034909 88710  
Fax: 034909 88715  
E-Mail: [info@stadtwerke-aken.de](mailto:info@stadtwerke-aken.de)  
Web: [www.stadtwerke-aken.de](http://www.stadtwerke-aken.de)

#### Telefonische Erreichbarkeit des Bereitschaftsdienstes bei Störungen und Havarien in der Trinkwasser- und Fernwärmeversorgung:

Montag bis Freitag in der Zeit von 15:00 Uhr bis 06:30 Uhr sowie an Sonn- und Feiertagen unter der Telefonnummer 0172 6308264.

### Abwasserzweckverband Aken (Elbe)

Köthener Chaussee 01  
06385 Aken (Elbe)  
Tel.: 034909 337-6  
Fax: 034909 337-70  
E-Mail: [azv\\_aken@t-online.de](mailto:azv_aken@t-online.de)  
[www.azvaken.de](http://www.azvaken.de)  
Bereitschaftsdienst: 0177 2414233

### Stadtverwaltung Aken (Elbe)

Tel.: 034909 803, Fax: 034909 80412  
E-Mail: [info@aken.de](mailto:info@aken.de)  
Presseanfragen: [pressestelle@aken.de](mailto:pressestelle@aken.de)  
Internet: [www.aken.de](http://www.aken.de)  
Allgemeine Sprechzeiten  
Montag – Mittwoch 09:00 – 12:00 Uhr  
Donnerstag 09:00 – 12:00 Uhr sowie 13:00 – 18:00 Uhr  
Freitag geschlossen

### Bürgermeistersprechstunde

Die Bürgermeistersprechstunde findet

am Donnerstag, dem 30.06. und 28.07.2022,  
in der Zeit von **16:00 bis 18:00 Uhr**

oder nach vorheriger Vereinbarung im Büro des Bürgermeisters (Rathaus, Markt 11) statt.

## Bereitschaftsdienst der Zahnärzte

Der Bereitschaftsdienst ist an allen Wochenenden in der Zeit von 10:00 – 12:00 Uhr sowie 17:00 – 18:00 Uhr erreichbar. Eine aktuelle Auskunft, welche Praxis für den jeweiligen Bereitschaftsdienst eingeteilt ist, erhalten Sie telefonisch über die Rettungsleitstelle des Landkreises Anhalt-Bitterfeld unter 03493 513150.

## Bericht der Stadtverwaltung

### Sachstand der baulichen Umsetzung der Hochwasserschadensbeseitigungsmaßnahmen

Der am 02.09.2013 vom Stadtrat beschlossene Maßnahmenplan zur Beseitigung der Hochwasserschäden 2013 mit einem Volumen von ca. 20 Mio. Euro konnte durch hunderte Mehrkostenänderungsanträge auf über 45 Mio. Euro mit Stand 05/2022 erhöht werden. Alle Hochwasserschadensbeseitigungsmaßnahmen weisen damit zum aktuellen Zeitpunkt eine 100 %ige Finanzierung vor, ohne den städtischen Haushalt zu belasten. Dank der Entscheidung im Jahr 2017,

einen externen Projektsteuerer, die Firma c-Projekt Ingenieure GmbH, in das Projekt einzubinden, konnten wesentliche Aufgaben, wie z.B. die Vorbereitung von Fördermittel- und Mehrkostenänderungsanträge, die Begleitung der bau- und kostentechnischen Prüfung von Projektunterlagen, die Unterstützung in der Erstellung von Nachträgen und Prüfung von Rechnungen sowie die Erstellung von Verwendungsnachweisen und Dokumentationen, übertragen werden.

Insgesamt wurden 121 bauliche Maßnahmen definiert. Realisiert wurden davon 113, acht Maßnahmen befinden sich derzeit noch in der baulichen Realisierung:

- KiTa Borstel, bauliche Fertigstellung in 2022
- Gaststätte „Zur Friedenseiche“, bauliche Fertigstellung in 2022
- Sanierung Stadtmauer, Baustart 06/2022
- Regenwasserkanal/Regenwasserpumpwerk Dessauer Chaussee/Landstr., aktueller Stand der Baumaßnahme im letzten Amtsblatt umfangreich erläutert
- Regenwasserkanal L63, zwischen Geibel- und Schillerstraße, baulicher Start in Abhängigkeit der Einzelmaßnahme 37 - Regenwasserkanal/Regenwasserpumpwerk Dessauer Chaussee/Landstr.
- Erneuerung Weg K2080 zur Straße Am Heiratsberg - bauliche Fertigstellung in 2022/2023
- Erneuerung Flurstraße, Ackerstraße - bauliche Fertigstellung in 2023
- Erneuerung Schrebergartenweg - bauliche Fertigstellung 1. Bauabschnitt 2022

### Übersicht Arbeitsstand Beseitigung Hochwasserschäden der Stadt Aken (Elbe) (Stand: 20. Mai 2022)

Nr.	Bezeichnung der Maßnahme	Baulicher Arbeitsstand	
		in %	Arbeitsstand der baulichen Arbeiten
1	Reparatur Verbindungsweg nach Susigke	100	abgeschlossen
2	Reparatur Verbindungsweg L63 - Kühren	100	abgeschlossen
3	Herstellung Durchlass Aken - Susigke	100	abgeschlossen
4	Herstellung Durchlass Kleinzerbster Straße	100	abgeschlossen
6	Herstellung Durchlass OT Kühren	100	abgeschlossen
7	Wiederherstellung ländlicher Weg B187a - Taube	100	abgeschlossen
8	Reparatur Schützenplatz	100	abgeschlossen
9	Erneuerung Elberadweg	100	abgeschlossen
10	Erneuerung Dorfstraße OT Kühren	100	abgeschlossen
11	Erneuerung Dorfstraße Mennewitz	100	abgeschlossen
12	Erneuerung Lindenstraße OT Susigke	100	abgeschlossen
13	Erneuerung Straße Am Wasserturm	100	abgeschlossen
14	Deckenerneuerung Bismarckplatz	100	abgeschlossen
15	Am Notstall/Feldstraße	100	abgeschlossen
16	Erneuerung Weg B187a zum Pumpwerk 1 des AZV	100	abgeschlossen
17	Erneuerung Weg L63 - Osteingang Friedhof	100	abgeschlossen
18	Erneuerung Susigker Straße südl. B187a	100	abgeschlossen
19	Erneuerung Hopfenstraße südl. B187a	100	abgeschlossen
20	Reparatur Straße An der Rohrlache	100	abgeschlossen
21	Erneuerung Weg L63 - Straße An der Rohrlache	100	abgeschlossen
22	Deckenerneuerung Spronaer Straße	100	abgeschlossen
23	Erneuerung Weg K2509 - Taubebrücke	100	abgeschlossen
24	Erneuerung Kabelweg OT Susigke	100	abgeschlossen
25	Ern. ländl. Weg Akazienteich Osttor - Friedhof Mennewitz	100	abgeschlossen
26	Reparatur Mennewitzer Weg	100	abgeschlossen
27	Erneuerung der Straße im Gewerbegebiet	100	abgeschlossen
28	Erneuerung Schrebergartenweg	50	Bauliche Maßnahme läuft
29	Erneuerung Dorfstraße OT Mennewitz - L63	100	abgeschlossen
30	Erneuerung Weg B187a (Susigker Straße) - Waldstraße	100	abgeschlossen
31	Ern.Weg B187a zum Verbindungsweg K2093 - Akazienteich	100	abgeschlossen
32	Erneuerung Weg B187a - Ringstraße	100	abgeschlossen
33	Erneuerung der Zufahrt zu den Bootshäusern	100	abgeschlossen
34	Reparatur des Weges B187a - Schiffswerft	100	abgeschlossen
35	Reparatur Straße nach Obselau	100	abgeschlossen
36	Kanal zwischen B187a und Elbstraße	100	abgeschlossen
37	Regenwasserkanal Dessauer Chaussee/Dessauer Landstr.	25	Bauliche Maßnahme läuft
38	Erneuerung Zufahrt zum Strandbad Akazienteich	100	abgeschlossen

Nr.	Bezeichnung der Maßnahme	Baulicher Arbeitsstand	
		in %	Arbeitsstand der baulichen Arbeiten
40	Ern. ländl. Weg Friedhof Mennewitz - L63	100	abgeschlossen
41	Ern. Verbindungsweg Susigke - Chörau einschl. Taubebrücke	100	abgeschlossen
42	Erneuerung Kleinzerbster Straße Nebenfahrbahn	100	abgeschlossen
44	Erneuerung Weg K2080 zur Straße Am Heiratsberg	0	Baustart 2022
45	Erneuerung Weg vom Gewerbegebiet - Susigke	100	abgeschlossen
46	Erneuerung Ringstraße	100	abgeschlossen
47	Verbindungsweg Susigke Lindenstraße - Silo	100	abgeschlossen
48	Kanalsystem Wald-/Storch-/Freiheitstraße/Amsel	100	abgeschlossen
51	Erneuerung Flurstraße, Ackerstraße	0	Baustart 2022
53	Reparatur Weg Kühren - Diebzig	100	abgeschlossen
54	Ern. Stellflächen Komturststraße öst. Ritterstraße	100	abgeschlossen
58	Jugendbegegnungsstätte „Nomansland“	100	abgeschlossen
59	Kita „Borstel“ Haus II	75	Bauliche Maßnahme läuft
60	Elbesportpark Fährstraße 4	100	abgeschlossen
61	Bootshaus	100	abgeschlossen
63	Gemeinderaum OT Mennewitz	100	abgeschlossen
64	Bibliothek Kleinzerbster Straße 1	100	abgeschlossen
65	Wohnblock Neuer Weg 1/2 und 5/6	100	abgeschlossen
67	Wohnblock Kaiserstraße 39/43	100	abgeschlossen
70	Wohngebäude Fährstraße 6	100	abgeschlossen
71	Pflegedienst Vogel Kleinzerbster Straße 1	100	abgeschlossen
72	Kita „Lebensfreude“ Bahnhofstraße 38	100	abgeschlossen
73	Stadthalle „Schützenhaus“ Schützenplatz 2	100	abgeschlossen
74	Gaststätte „Zur Friedenseiche“	25	Bauliche Maßnahme läuft
75	Feuerwehrgerätehaus Susigke	100	abgeschlossen
76	Sporthalle „Berliner Hof“ Köthener Straße 15	100	abgeschlossen
78	Kita „Borstel“ Haus I	100	abgeschlossen
82	Reparatur Dorfplatz Kühren	100	abgeschlossen
83	Erneuerung Weg Mennewitz - Diebzig	100	abgeschlossen
87	Wiederherstellung des Grabens Bi 172 Kö - Stadt Aken (Elbe)/OT Kühren	100	abgeschlossen
88	Wiederherstellung Entwässerungsgraben - Nr. 175 Kühren	100	abgeschlossen
89	Wiederherstellung Entwässerungsgraben - Nr. 56 Perner	100	abgeschlossen
90	Wiederherstellung Entwässerungsgraben - Nr. 196	100	abgeschlossen
91	Wiederherstellung Entwässerungsgraben - Susigke	100	abgeschlossen
93	Reparatur Straßenbeleuchtung OT Susigke	100	abgeschlossen
94	Reparatur Straßenbeleuchtung Waldstraße	100	abgeschlossen
96	Rep./Reinigung Regenwasserpumpwerk im Hafen (NEU)	100	abgeschlossen
97	Reparatur Deichverteidigungsweg auf dem Elbdeich (NEU)	100	abgeschlossen
98	Sanierung Feuerwehrgerätehaus Kühren	100	abgeschlossen
99	Sockelsanierung Heimatstube Kühren	100	abgeschlossen
100	Wiederherstellung Deichverteidigungs- weg zum Lorf (NEU)	100	abgeschlossen
102	Entwässerungsgraben Bi 58 Kö Aken-Süd (NEU)	100	abgeschlossen
104	Planungskosten LP 1-2, Teil B	100	abgeschlossen
105	Instandsetzung Wege Köthener Landstraße	100	abgeschlossen
106	Sanierung Stadtmauer Kaiserstr./Roonstr.	25	Bauliche Maßnahme läuft
107	Reparatur Straßenbeleuchtung	100	abgeschlossen
108	Sanierung ländlicher Weg am Hundeplatz	100	abgeschlossen
109	Reparatur landw. Wege im Bereich Kühren	100	abgeschlossen
110	Erneuerung Parkstraße	100	abgeschlossen
111	Regenwasserkanal L63, zw. Geibelstraße und Schillerstraße	0	Baustart in Abhängigkeit EM 37
112	Erneuerung Roonstraße westl. der Kaiserstraße	100	abgeschlossen
113	Rep./Ern. Abschn. Spittel- u. Mühlenstr. inkl. Stichstr./Wege	100	abgeschlossen
114	Sanierung Dorfteich Susigke	100	abgeschlossen
115	Sanierung Badeteich Kühren	100	abgeschlossen
116	Sanierung Dorfteich Kühren	100	abgeschlossen
117	Sanierung Luckauer Teich Kühren	100	abgeschlossen
118	Sanierung Horner Teich Aken/Bürgersee	100	abgeschlossen
120	Parkettsanierung Sitzungssaal Rathaus	100	abgeschlossen
121	Reparatur Marktplatz	100	abgeschlossen

Mit der Realisierung dieser baulichen Maßnahmen ist ein historischer Kraftakt der Stadtverwaltung verbunden.

Mit der baulichen Realisierung der Maßnahmen ist allerdings noch nicht das Ende der Bearbeitung erreicht. In einer Vielzahl von Maßnahmen, die in den letzten Jahren ihre bauliche Realisierung gefunden haben, müssen nun die Schlussrechnungen geprüft und dokumentiert, Verwendungsnachweise erstellt und eingereicht werden.

Diese Arbeiten sind augenscheinlich nicht sichtbar, aber von großer Bedeutung und erfordern eine hohe Genauigkeit.



### Hochwasserschadensbeseitigungsmaßnahme Nummer 20 – Reparatur Straße An der Rohrlache fertiggestellt



Die Ausführung der Bauleistung begann am 08.11.2021 und endete am 01.04.2022 (coronabedingt unterbrochen).

Es wurden insgesamt 205 m<sup>2</sup> Pflasterdecke aufgenommen und wiederhergestellt, um abgesenkte Bereiche anzugleichen.

Die Baukosten beliefen sich auf 32.306,52 EUR (brutto).

### Hochwasserschadensbeseitigungsmaßnahme Nummer 110 – Parkstraße (Hermann-Löns-Straße) fertiggestellt

Eine weitere Baumaßnahme aus dem Programm der Hochwasserschadensbeseitigung wurde gemäß VOB/B-Abnahmeprotokoll bis zum 01.05.2022 fertiggestellt.

Das Baufeld erstreckte sich über die Parkstraße mit einer Länge von ca. 450 m und über einen Teil der Hermann-Löns-Straße bis hin zur Einmündung der B 187a mit einer Länge von ca. 130 m. Der Abbruch umfasste eine Fläche von 1.500 m<sup>2</sup> Bitumenbelag und 2.100 m<sup>2</sup> Schotterdecke.

Der Ausbau der Regenentwässerung erstreckt sich über die gesamte Baulänge und beinhaltet den Hauptkanal inkl. Schachtbauwerke, Rinnen, Einläufe und einer Drainage.

Die Fahrbahn im Abschnitt der Parkstraße wurde mit einer 5,05 m breiten Asphaltoberfläche hergestellt. Im Abschnitt Nord zwingt die vorhandene Bebauung den Straßenraum in eine begrenzte Breite. Abweichend von der Herstellung der Asphaltoberfläche wurde hier im Bereich der Wohnhäuser ein großformatiger Betonpflasterstein eingesetzt. Die Hermann-Löns-Straße erhielt im Bereich der Fahrbahn, analog zur Parkstraße, eine Asphaltoberfläche. Die Asphaltoberfläche wurde mit einer Breite von 5,55 m hergestellt.

Zur Verkehrsberuhigung wurden Verkehrsinseln in der Parkstraße errichtet. Parallel zu den Straßen wurde der Gehweg über die gesamte Länge erneuert.

Ebenso wurde die Straßenbeleuchtung mit 12 neuen Lichtmasten komplett erneuert. Die Baukosten inklusive der Planung beliefen sich auf 1.046.860,36 EUR. Der Bau begann im März 2021 und endete im März 2022.



### Sachstand Bau der Regenwasserkanalisation „Zum Burglehn, Werner-Nolopp-Straße, Finkenherd“ mit EU-Fördermitteln (EFRE)

Durch die Baumaßnahme werden in der ersten Stufe die Straßen Finkenherd, Zum Burglehn und Werner-Nolopp-Straße über eine neue Regenwassergrundkanalisation und ein Regenwasserpumpwerk an den Vorfluter Schöpfwerksgraben angeschlossen. Das bei Niederschlagsereignissen anfallende Regenwasser versickert damit nicht mehr diffus, sondern wird geordnet in den Schöpfwerksgraben abgeleitet. Ein Anschluss privater Flächen ist nicht vorgesehen. In einer zweiten Stufe soll dann gemäß des Stadtratsbeschlusses vom 26.11.2020 (Beschluss-Nr.: 119-12./20) ab 2023 der Bau der Straßeninfrastruktur in allen drei Straßen erfolgen.

Zur Errichtung der Regenwassergrundkanalisation für den Straßenbereich „Zum Burglehn, Finkenherd und Werner-Nolopp-Straße“ hat die Stadtverwaltung einen Fördermittelbescheid auf Basis des Europäischen Fonds für regionale Entwicklung (EFRE) in Höhe von 706.119,37 EUR erhalten.

Das Bauvorhaben wurde im Mai 2020 durch das Ingenieurbüro muting GmbH geplant. Dieses wurde im August 2021 begonnen

und soll in der ersten Jahreshälfte 2022 abgeschlossen sein.

Die Kanalbauarbeiten in der Straße „Zum Burglehn“ sind abgeschlossen. Die Gesamtlänge der verbauten Kanaltrasse beträgt ca. 578 Meter. Zusätzlich wurden 11 Kanalschächte und ein Sandgeröllfang verbaut. Die Kanalbauarbeiten in der „Werner-Nolopp-Straße“ und der Einbau von 6 Schachtbauwerken sind ebenfalls abgeschlossen. In der Straße „Finkenherd“ sind noch 139 Meter Kanaltrasse sowie einige Schachtbauwerke zu erstellen. Ebenfalls ist das komplette Regenwasser-Doppelpumpwerk in der Straße „Zum Burglehn“ noch zu bauen. Für den elektrischen Anschluss wurde seitens der Stadtverwaltung ein Antrag beim lokalen Stromanbieter, der Mitnetz Strom mbh, auf die Neuerrichtung einer Entnahmestelle sowie Einrichtung eines Zählerplatzes gestellt.

Die weiteren Arbeiten im Straßenbau sollen Bestandteil der Haushaltsplanung 2023 werden. Die Höhe der Finanzierung des Straßenausbaus ist durch das Land noch nicht festgelegt und weiterhin offen.

### Deichschau am 25.04.2022

Am 25.04.2022 fand im Bereich Aken (Elbe) die Deichschau statt. Unter Berücksichtigung der Verordnung über Maßnahmen zur Eindämmung der Ausbreitung des Coronavirus SARS-CoV-2 wurde die Deichschau, wie im vorigen Jahr, ohne private Teilnehmer durchgeführt. Die beteiligten Behörden waren gehalten, maximal zwei Teilnehmer zu entsenden.

Für die Stadt Aken (Elbe) nahmen an der Deichschau der Stadtwasserwehrwart Siegfried Mehl und der zuständige Geschäftsbereichsleiter II „Sicherheit und Ordnung“ Michael Zelinka teil. Durch den Landesbetrieb für Hochwasserschutz und Wasserwirtschaft Sachsen-Anhalt (LHW) wurde entschieden, dass die Deichschau teilweise durch Befahren der

Deiche und Begutachtung von Schwerpunkten durchgeführt wird. Die Deiche in unserem Territorium sind in einem guten bis sehr guten Zustand. An zwei Stellen muss Totholz entfernt werden.



### Das Kommunale Energie- und Effizienznetzwerk (KEEN) hatte am 10. Mai 2022 seinen Auftakt

Die Betriebsleiterin der Stadtwerke Birgit Mertens, der technische Leiter Volker Becker, der Stadtplaner Henry Vorkauf sowie der Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn fuhren am 10.05.2022 gemeinsam zum Auftakt des Kommunalen Energie- und Effizienznetzwerkes in die Agora Akademie nach Pouch.

Die Gemeinden Muldestausee, Zörbig, Sandersdorf-Brehna, Petersberg, Südliches Anhalt und Aken (Elbe) stellen sich künftig gemeinsam den Herausforderungen der kommunalen Wärmewende und Energieeffizienz.

Diverse Probleme sind in unseren Kommunen gleich, von einer Vielzahl kommunaler Wohn- und Nichtwohngebäude, die energetisch saniert werden müssen, bis zu einer Vielzahl veralteter Heizungsanlagen und Haustechnik bis hin zu planungsrechtlichen Fragen bei der Ausweisung von Flächen für erneuerbare Energien. Der Förderantrag für die dreijährige interkommunale Netzwerkarbeit ist gestellt und beim Projektträger in Bearbeitung. Grund genug, sich bereits jetzt zu den künftigen gemeinsamen Herausforderungen und Aufgaben auszutauschen.

Hierzu wurden zum Auftakt Experten der Branche eingeladen, um über die Möglichkeiten und Grenzen zu sprechen. Zum Themenbereich kommunaler Wärmeplanung und den kommunalen Energieeffizienznetzwerken trug Dipl.-Ing. André Müller von der BCC Energie GmbH vor. Zu ungenutzten



Potenzialen der Wärmegewinnung und Speicherung informierte Bernd Felgentreff, Fachberater für Umweltenergien. Zur konkreten Netzwerkarbeit trug Rolf Hennig als Netzwerkmanager von der Energieavantgarde vor.

Das kommunale Netzwerk hofft nun, dass zeitnah ein Förderbescheid eingeht, damit die aktive Netzwerkarbeit und konkrete Projekte beginnen können.

### Verabschiedung Ingrid Grey

Am 11. Mai 2022 verabschiedete der Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn die Leiterin des Hortes der Stadt Aken (Elbe), Frau Ingrid Grey. In allen personellen Veränderungen schwingt oftmals eine Melancholie mit und den vielen Teilnehmer\*innen der Verabschiedungsrunde fielen ihre Worte schwer. Doch am schwersten hatte es an diesem Tag Ingrid Grey selbst, denn sie hinterließ nach fast 45 Dienstjahren einen Teil ihrer selbst. Je schöner und voller die Erinnerung ist, desto schwerer fällt dabei die Trennung und die Trennung fiel wahrlich schwer.

Seit dem 01.08.1977 war Ingrid Grey fester Bestandteil der Kindertageseinrichtungen der Stadt Aken (Elbe). Dabei lernte sie verschiedene Kindertageseinrichtungen kennen. Seit dem 01.10.2015 war sie die Leiterin des Hortes. Sie hat als Erzieherin und Leiterin Generationen von Kindern unentwegt behütet und geprägt. Sie hat unseren Kleinsten zugehört, wenn sie Sorgen hatten, sie war Tag für Tag für sie da – an jedem Morgen. Mit viel Tatkraft und vielen Ideen hat sie mit den Kleinen gebastelt, gemalt, musiziert und Hausaufgaben erledigt. Dabei hatte sie immer ein großes Herz, war für jedes Kind offen und hat stets den rechten Ton getroffen. Ingrid Grey war ein Inbegriff von Zuverlässigkeit, Hilfsbereitschaft und Kompetenz – sie hinterlässt große Fußstapfen. Unser ganz herzlicher Dank für ihre jahrzehntelange Arbeit, ihr Engagement und ihren Einsatz. Wir wünschen Ihnen und Ihren Liebsten für Ihre Zukunft alles erdenklich Gute.

Bleiben Sie tatkräftig und vor allem bleiben Sie gesund. Vielen lieben Dank!





### Grundschule „Werner Nolopp“ erhält weitere 109.701,02 EUR Fördermittel vom Land für die Digitalisierung

Am 18. Mai 2022 besuchten Bürgermeister Jan-Hendrik Bahn und der Leiter des Geschäftsbereichs II „Sicherheit, Ordnung und Schule“ die Grundschule mit einem Fördermittelbescheid im Gepäck. Im Jahr 2019 erhielt die Grundschule im Zuge der Förderung des Zugangs zu Informations- und Kommunikationstechnologien (IKT) bereits elf digitale Tafeln, 75 Tabletts, mehrere Drucker und Kameras sowie eine vollständig neue EDV-Verkabelung. Durch ein IT- und medienpädagogisches Konzept war es der Stadtverwaltung im Jahr 2018/2019 gelungen, sich mit dem Fördermittelantrag über 170 TEUR gegen eine Vielzahl von Mitbewerbern durchzusetzen und die Fördermittel nach Aken (Elbe) zu holen. Mit den Mitteln aus dem Digitalisierungspakt in Höhe von ca. 110 TEUR werden nun noch die verbleibenden sechs Klassenräume ausgestattet. Es besitzt dann jeder Klassenraum eine neue digitale Tafel. Nicht nur die Kinder sind begeistert, auch die Lehrerschaft möchte auf die 75 Zoll großen digitalen Tafeln nicht verzichten. Mit der Umsetzung dieser Fördermittel und einer digitalen Vollausstattung zählt unsere Grundschule „Werner Nolopp“ somit zu einer der modernsten Grundschulen im Land. Katja Heinrich, stellvertretende Schulleiterin, die in einer Schulbe-

gehung im Jahr 2016 den Impuls zur Zielsetzung der digitalen Vollausstattung an Bürgermeister Bahn gegeben hatte, freute sich sehr über die weiteren Fördermittel und die Erfüllung der sportlich gesetzten Ziele.



### Vereine der Stadt Aken (Elbe) und der Ortschaften erhalten vollumfängliche Finanzierung ihrer Anträge in Höhe von 17.529,70 €

Die Vereinsförderung wurde in den Haushaltsplan 2022 mit 10.000,00 EUR vom Stadtrat im Dezember 2021 beschlossen. Damit hatte sich die Vereinsförderung gegenüber dem Jahr 2015 verfünffacht. 15 Anträge wurden von Vereinen der Stadt und ihrer Ortschaften eingereicht. Der Betrag von 10.000,00 EUR wurde aus den im Corona-Rettungsfond übrig gebliebenen Mitteln um 550,00 EUR aufgestockt. Da somit 6.979,70 EUR zur Finanzierung der Vereinsprojekte fehlten, stellte der Bürgermeister im Haushalts- und Finanzausschuss den Antrag auf Bereitstellung von überplanmäßigen Mitteln für die vollumfängliche Vereinförderung.

Die geringeren Mittel hätten dazu führen können, dass Vereine wesentliche Projekte, die zum Teil für die Vereine essentiell sind, um ihre Vereinsarbeit erfolgreich fortzuführen, nicht durchführen gewesen wären. Da die Vereinsarbeit seit 2020 durch die pandemische Lage erhebliche Beeinträchtigungen bis hin zum Stillstand des Vereinslebens erlitten hat, ist es unbedingt vonnöten, diese Vereinsarbeit grundlegend zu unterstützen und zu fördern, um die Arbeit in den Vereinen wieder zu ermöglichen. Die Coronapandemie hat in vielen Vereinen eine gesunde Finanzlage der Vereine beeinträchtigt. Somit können gerade für die eingereichten Projekte Eigenanteile nicht gestemmt werden und die Vereine sind von der Förderung abhängig.

Die überplanmäßige Ausgabe wurde gemäß § 105 Abs. 1 KVG LSA als unabweisbar bewertet, um das Vereinsleben nach den harten pandemischen Jahren wieder zu beleben. Die Deckung der benötigten Mittel in Höhe von 6.979,70 EUR, um alle Anträge der Vereine vollumfänglich bestätigen zu können, wird durch Minderausgaben für die Kreisumlage sichergestellt. Der Hebesatz für die Kreisumlage 2022 wurde durch den Kreistagsbeschluss gegenüber dem Jahr 2021 reduziert. Im Haushaltsplan 2022 hatte die Stadtverwaltung den höheren Hebesatz für 2021 in den Ansatz gestellt, so dass eine Minderausgabe entstanden ist.

Aufgrund der kommunalaufsichtsrechtlichen Vorgaben der Haushaltsverfügung für die Genehmigung des Haushaltsplanes 2022 hat der Bürgermeister die Rücksprache mit der Kommunalaufsicht gesucht. Aufgrund der Unabweisbarkeit der Ausgabe, die sich aus der Coronapandemie bedingt und eine Einmaligkeit darstellt und nicht dazu führt, dass der geplante Abbau des Liquiditätskredites gefährdet ist, hat die Kommunalaufsicht gegenüber dem Vorgehen der Stadtverwaltung keine Einwände. Der Haushalts- und Finanzausschuss hat der Vorlage der Stadtverwaltung in seiner Sitzung am 18.05.2022 einstimmig zugestimmt.

Wir freuen uns für unsere Vereine und wünschen viel Erfolg und Spaß in der Umsetzung der Projekte.

### Neues vom Schulwald

Der Akener Schulwald wächst.

Rund 400 Laubholzsetzlinge, wie Flatterulme, Hainbuche, Silber-, Korb- und Mandelweide, konnten in diesem Frühjahr gepflanzt werden. Die gepflanzten Weidenarten sind mit ihren weichen, biegsamen Stämmen und Zweigen äußerst anpassungsfähig. Ihre schmalen Blätter setzen dem strömenden Wasser bei Hochwasser nur wenig Widerstand entgegen. Obwohl sie bei jedem Hochwasser, vor allem bei Winterhochwasser mit Eisgang, stark beansprucht werden, können sie entstandene Schäden durch ihre ausgeprägte Regenerationsfähigkeit rasch ausgleichen. Die 90 neuen „Eigenheime“, welche die Akener Schüler letzten Herbst für unsere heimischen Vögel bauten, wurden Anfang des Jahres aufgehängt und werden von Meise und Co gut angenommen.

Besonderer Dank gilt an dieser Stelle allen Unterstützern, allen voran dem SI-Club Dessau-Wörlitz, welche mit ihren Spenden und ihrem Tatendrang Sachsen-Anhalts ersten Schulwald weiter nach vorne bringen und andere Gemeinden zum Nachmachen anregen. Dankeschön.



Der SI-Club und Freunde bei der Frühjahrspflanzung Anfang April

## Amtliche Bekanntmachungen

### Öffentliche Bekanntmachung

Der Stadtrat der Stadt Aken (Elbe) führt

**am Donnerstag, dem 16.06.2022, 19:00 Uhr,  
im Saal des Schützenhauses, Schützenplatz 2,**

seine 30. Sitzung durch.

#### Tagesordnung:

##### **A Öffentliche Sitzung**

1. Eröffnung der Sitzung, Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung und der Beschlussfähigkeit
2. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung - öffentlicher Teil
3. Bericht des Vorsitzenden des Stadtrates und Bekanntgabe amtlicher Mitteilungen
4. Bericht der Vorsitzenden der Ausschüsse
5. Bericht des Bürgermeisters als Vorsitzender von Ausschüssen und über wichtige Angelegenheiten der Stadt sowie Eilentscheidungen
6. Einwohnerfragestunde
7. Behandlung der Tagesordnungspunkte in öffentlicher Sitzung
- 7.1 Ernennung von Herrn Thomas Hartmann zum stellvertretenden Stadtwohrleiter der Freiwilligen Feuerwehr der Stadt Aken (Elbe)
- 7.2 *Informationsvorlage*  
Vorstellung des aktuellen Sachstandes zum Breitbandausbau in Aken (Elbe)
- 7.3 Bereitstellung überplanmäßiger Ausgaben in Höhe von 286.514,41 € auf dem Produktkonto 51100.531700/731700 für das Nachtragsprojekt Köthener Chaussee
- 7.4 Beauftragung des Bürgermeisters mit der Unterzeichnung der Planungsvereinbarung für die L63, Ortsdurchfahrt Aken (Elbe)

hier: Planungsvereinbarung zwischen der LSBB Sachsen-Anhalt, Regionalbereich Ost und der Stadt Aken (Elbe)

- 7.5 Nachkalkulation der Regenwassergebühren im Kalkulationszeitraum 2019-2021
- 7.6 Kalkulation zur 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsbeseitigungssatzung der Stadt Aken (Elbe)
- 7.7 7. Satzung zur Änderung der Regenentwässerungsbeseitigungssatzung der Stadt Aken (Elbe)
- 7.8 *Informationsvorlage*  
Rückstellungen / Übertragungen vom Haushaltsjahr 2021 auf 2022
- 7.9 Beschluss überplanmäßiger Ausgaben in Höhe von 136.600 € auf dem Produktkonto 12600/785200 Feuerwehr Tiefbaumaßnahme (Löschwasserteich Kleinerzbst)
8. Anfragen und Anregungen

##### **B Nichtöffentliche Sitzung**

9. Entscheidung über Änderungsanträge zur Tagesordnung und Feststellung der Tagesordnung - nichtöffentlicher Teil
10. Behandlung der Tagesordnungspunkte in nichtöffentlicher Sitzung
- 10.1 Verkauf eines Grundstückes
- 10.2 Verkauf eines Grundstückes
- 10.3 *Vergabe einer Lieferung*  
Miete Multifunktionsgeräte für die Stadtverwaltung und Grundschule „Werner Nolopp“
- 10.4 Beauftragung des Bürgermeisters zum Abschluss von Nachträgen im Zuge des Breitbandausbaus
11. Anfragen und Anregungen nichtöffentlicher Art
12. Schließung der Sitzung

*gez. Michael Kiel*

*Vorsitzender des Stadtrates der Stadt Aken (Elbe)*

### In der 29. Sitzung des Stadtrates am 28.04.2022 wurden folgende Beschlüsse gefasst, die hiermit öffentlich bekannt gemacht werden

#### **Beschluss-Nr. 221-29./22**

Vorstellung des Projektes „Gottesdienst am Fluss“

#### **Beschluss-Nr. 222-29./22**

Antrag der FDP-Fraktion auf Errichtung einer Tartanlaufbahn für den Elbesportpark

#### **Beschluss-Nr. 223-29./22**

Aufhebungssatzung zur 5. Satzung zur Änderung der Satzung der Stadt Aken (Elbe) zur Erhebung von Umlagen für die Unterhaltung von öffentlichen Gewässern 1. und 2. Ordnung

#### **Beschluss-Nr. 224-29./22**

Verkauf eines Grundstückes

Hier: Aufhebung des Verkaufsbeschlusses

#### **Beschluss-Nr. 225-29./22**

Aufhebung eines Verkaufsbeschlusses

#### **Beschluss-Nr. 226-29./22**

Aufhebung eines Verkaufsbeschlusses

#### **Beschluss-Nr. 227-29./22**

Verkauf eines Grundstückes

#### **Beschluss-Nr. 228-29./22**

Verkauf eines Grundstückes

#### **Beschluss-Nr. 229-29./22**

*Vergabe einer Lieferung*

Gastronomieküche für die Gaststätte im Schützenhaus

#### **Beschluss-Nr. 230-29./22**

Widerspruch des Bürgermeisters gemäß § 65 Abs. 3 S. 2 KVG LSA gegen den Beschluss des Ausschusses für Bau, Planung, Sanierung und Ordnung vom 18.03.2022 (Beschluss-Nr.: BPSO 0085-42./22)

#### **Beschluss-Nr. 231-29./22**

*Vergabe einer Bauleistung*

Hier: Abbrucharbeiten





Landesamt für Vermessung und  
Geoinformation Sachsen-Anhalt (LVerGeo)  
Elisabethstraße 15, 06847 Dessau-Roßlau  
10.05.2022



SACHSEN-ANHALT

## Offenlegung

**gemäß § 12 Abs. 3 Vermessungs- und Geoinformationsgesetz Sachsen-Anhalt in der jeweils geltenden Fassung (siehe Landesrecht unter [www.sachsen-anhalt.de](http://www.sachsen-anhalt.de))**

Für die Gemarkungen: **Aken, Kleinzerbst  
Fluren alle**

wurden die Nachweise des Liegenschaftskatasters hinsichtlich der Gebäudeveränderungen aus Anlass der

- Fortführung der von Amts wegen in Kleingartenanlagen erfassten Lauben nach § 3 Abs. 2 und 3 sowie nach § 20a Nrn. 7 und 8 des Bundeskleingartengesetzes in der jeweils geltenden Fassung (siehe Landesrecht unter [www.sachsen-anhalt.de](http://www.sachsen-anhalt.de))
- Löschung in der Örtlichkeit nicht mehr vorhandener Gebäude
- Erfassung von vor in Kraft treten des VermKatG (30.05.1992) errichteter Gebäude

fortgeführt.

Das Landesamt für Vermessung und Geoinformation Sachsen-Anhalt hat die für das Liegenschaftskataster relevanten Ergebnisse in die Liegenschaftskarte übernommen.

Das Gebiet ist in der beigefügten Übersichtskarte gekennzeichnet. Allen beteiligten Eigentümern, Erbbauberechtigten und Nutzungsberechtigten werden diese Veränderungen des Liegenschaftskatasters durch die Offenlegung bekannt gemacht.

Die Liegenschaftskarte wird in der Zeit vom **20.06.2022** bis **19.07.2022** in den Diensträumen des Landesamtes für Vermessung und Geoinformation Elisabethstraße 15, 06847 Dessau-Roßlau während der Besuchszeiten Montag bis Freitag 8 bis 13 Uhr, Dienstag 8 bis 18 Uhr zur Einsicht ausgelegt.

Bei Fragen oder Anregungen wird um eine **vorherige telefonische Terminvereinbarung** unter der Telefonnummer 0340 6503-1406 gebeten.

### Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen die Veränderungen in der Liegenschaftskarte, die durch die Übernahme der für das Liegenschaftskataster relevanten Veränderungen im Gebäudebestand entstanden sind, kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe Klage bei dem Verwaltungsgericht Halle (Saale) erhoben werden.

### Mitteilung zur Fortführung beschreibender Angaben des Liegenschaftskatasters

In **Aken, Kleinzerbst** sind weiterhin in der Liegenschaftskarte und im Liegenschaftsbuch die beschreibenden Angaben

- zur tatsächlichen Nutzung
- zur Lagebezeichnung

fortgeführt worden. Das Gebiet ist in der beigefügten Übersichtskarte gekennzeichnet.

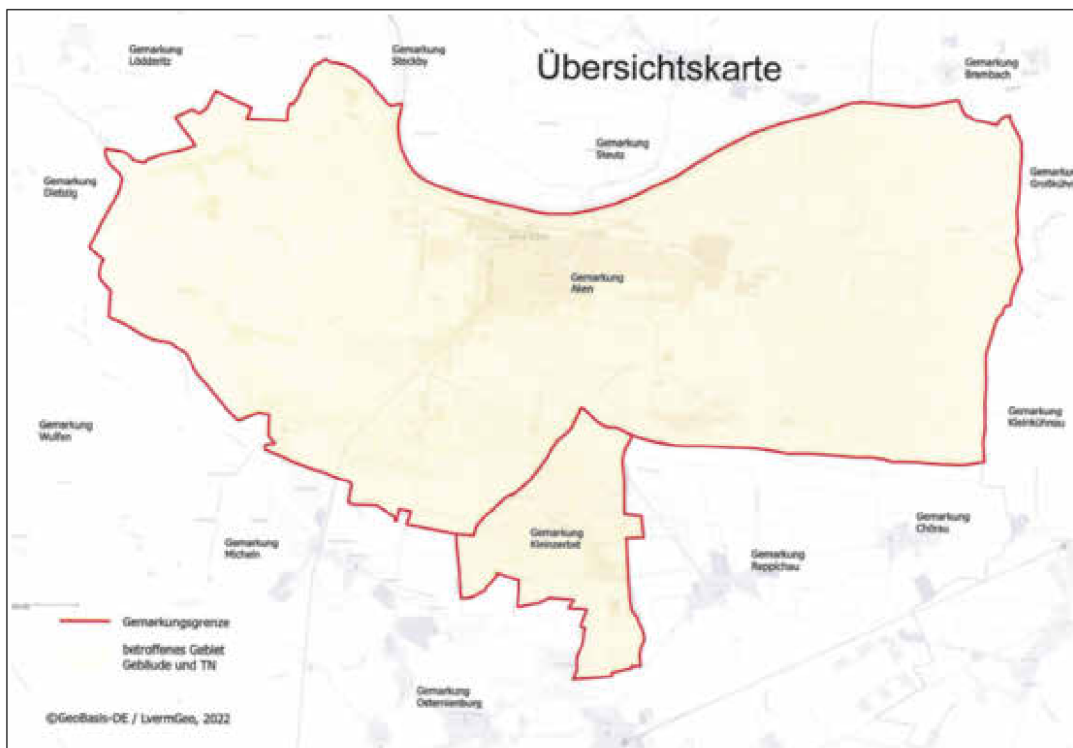
Diese Fortführungen der Nachweise des Liegenschaftskatasters können ebenfalls während des o. g. Offenlegungszeitraumes eingesehen werden.

Bei Fragen, Hinweisen oder Anregungen zu den beschreibenden Angaben wird um eine **vorherige telefonische Terminvereinbarung** unter der Telefonnummer 0340 6503-1406 gebeten.

Im Auftrag  
  
Jens Artmann



Landesamt für Vermessung und Geoinformation Sachsen-Anhalt  
Otto-von-Guericke-Straße 15  
39104 Magdeburg  
Telefon: 0391 567-8585  
Telefax: 0391 567-8586  
E-Mail: [service.lvergeo@sachsen-anhalt.de](mailto:service.lvergeo@sachsen-anhalt.de)  
Internet: [www.lvergeo.sachsen-anhalt.de](http://www.lvergeo.sachsen-anhalt.de)



## Die Stadtverwaltung informiert



**Ihre Feuerwehr Aken lädt ein ...**

**... zum Tag der offenen Tür**

**am 11. Juni 2022**  
**ab 14 Uhr**

- **Vorführung von diversen Einsatzszenarien**
- **Hüpfburg und Wasserspiele für die Jüngsten**
- **Technikschau zum Anfassen und Mitmachen**
- **Tanzabend mit Feuerambiente**
- **kulinarischer Gaumenschmaus vom Kaffeetrinken bis zum Abendessen**

**... mit Einweihung von moderner, neuer Technik für die Einsatzabteilung und die Wasserwehr**

## Informationen zur Grundsteuerreform 2025

Mit dem Grundsteuerreformgesetz vom 26. November 2019 wird geregelt, dass zum 1. Januar 2022 alle Grundstücke im gesamten Bundesgebiet für Zwecke der Grundsteuer neu zu bewerten sind.

Für jedes Grundstück müssen die Eigentümerinnen und Eigentümer auf den Stichtag 1. Januar 2022 eine Erklärung zur Feststellung des Grundsteuerwertes (bisher Einheitswert) abgeben. Hierzu werden die zuständigen Finanzbehörden ein Informationsschreiben mit Hinweisen zur Erklärungsabgabe und weiteren wichtigen Informationen voraussichtlich ab Juli 2022 an die Eigentümerinnen und Eigentümer versenden.

Über die Steuer-Onlineplattform ELSTER sollen die Steuererklärungen im Zeitraum vom 01. Juli bis 31. Oktober 2022 grundsätzlich in elektronischer Form an die zuständige Finanzbehörde übermittelt werden.

Die Festsetzung des Grundsteuerwertes erfolgt ausschließlich durch das zuständige Finanzamt.

Bei Rückfragen telefonisch zu erreichen unter: 03493 3451222

Weitere Informationen finden Sie hier:

[www.elster.de](http://www.elster.de)

[mf.sachsen-anhalt.de/steuern/grundsteuer/informationen-fuer-grundstueckseigentuerer](http://mf.sachsen-anhalt.de/steuern/grundsteuer/informationen-fuer-grundstueckseigentuerer)

[www.grundsteuerdaten.sachsen-anhalt.de](http://www.grundsteuerdaten.sachsen-anhalt.de)

[www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de](http://www.lvermgeo.sachsen-anhalt.de)

[www.steuerchatbot.de](http://www.steuerchatbot.de)

*Kämmerei*

*Stadt Aken (Elbe)*

Aken (Elbe), 18.05.2022

## Pressemitteilung EWG 012/2022

### „IB regional – Wir für Sie vor Ort“

#### Beratungssprechtage der Investitionsbank Sachsen-Anhalt

Die Investitionsbank Sachsen-Anhalt bietet mit ihrem Sprechtag in Anhalt-Bitterfeld einen kostenfreien Service mit einer umfassenden Beratung der Experten zu Förder- und Finanzierungsmöglichkeiten für Unternehmen und Existenzgründer sowie Kommunen an.

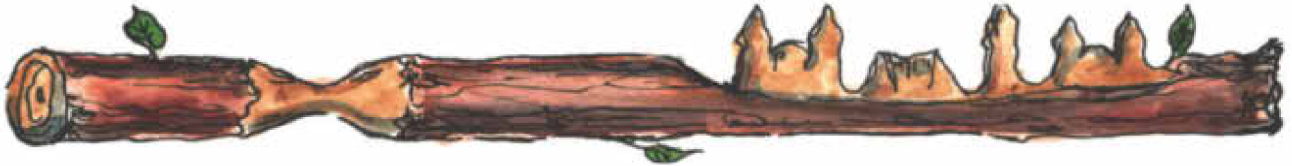
Der nächste Sprechtag findet am **7. Juli 2022** in den Geschäftsräumen der Entwicklungs- und Wirtschaftsförderungsgesellschaft Anhalt-Bitterfeld mbH (EWG) in der Andresenstraße 1a in 06766 Bitterfeld-Wolfen OT Wolfen statt. Eine vorherige Anmeldung ist notwendig. Die Terminvergabe übernimmt

die EWG unter der Telefonnummer 03494 6579-126 oder per Mail unter [info@ewg-anhalt-bitterfeld.de](mailto:info@ewg-anhalt-bitterfeld.de).

In der Zwischenzeit stehen die Förderexperten weiterhin bei Bedarf für persönliche Gespräche zur Verfügung, sie werden erreicht über

- Ihren Wirtschaftsförderer vor Ort -> EWG Anhalt-Bitterfeld mbH
- die kostenfreie IB-Hotline 0800 56 007 57
- per E-Mail: [beratung@ib-lsa.de](mailto:beratung@ib-lsa.de)
- via Kontaktformular [www.ib-sachsen-anhalt.de/kontaktformular](http://www.ib-sachsen-anhalt.de/kontaktformular)



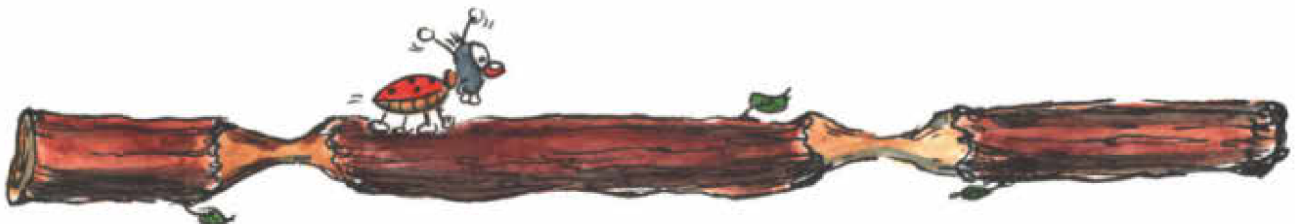


## Heimatkunde 4

Elbi wird euch in der nächsten Zeit einiges zu seiner Heimat erzählen. Viel Spaß dabei.

### Das Electricitäts-Werk

Das Electricitäts-Werk Aken gehört zu den Baudenkmälern in Aken und ist in der Hafenstraße zu finden. 1897 beauftragte der Magistrat der Stadt Aken (Elbe) eine Berliner Firma mit dem Bau eines E-Werkes. Seitdem erstrahlte der Markt durch eine Lichtbogenlampe im hellen Licht. Nun brauchte auch Elbi keine Lampe mehr, wenn er nachts durch die Straßen von Aken ging



## Leader-Region Anhalt: Bürgerbeteiligung zu regionaler Entwicklung



### Reden Sie mit! Workshops und Online-Forum für Fachleute und Bürger\*innen

Anhalt-Bitterfeld – Die Region „Anhalt“ ist eine von 23 ländlichen Regionen in Sachsen-Anhalt, die Fördermittel aus dem europäischen LEADER-Programm erhält und damit viel vor Ort bewegt. Seit 2015 wurden fast 5,2 Mio. EUR und 84 Projekte aus den Bereichen Wirtschaft, Kultur und Tourismus, Dorfentwicklung sowie Ehrenamt und Bildung umgesetzt. Zur Region Anhalt gehören die Städte Aken/Elbe, Köthen, Sandersdorf-Brehna, Südliches Anhalt und Zörbig sowie die Gemeinden Osternienburger Land und Raguhn-Jeßnitz (letztere ohne die Ortsteile Jeßnitz und Altjeßnitz).

### Auf dem Weg in eine neue Förderperiode

Mit den Erfolgen soll ab 2023 nicht Schluss sein! Deshalb arbeitet die Region derzeit eine neue Lokale Entwicklungsstrategie (LES), die als Leitkonzept für die kommende Förderphase 2023-2027 dient und Antworten auf die Fragen der Zukunft in konkrete Ziele übersetzt. Als Wettbewerbsbeitrag am 1. August beim Land Sachsen-Anhalt eingereicht, wird die LES formeller wie auch inhaltlicher Wegbereiter zu den EU-Fördergeldern sein.

Wie genau der Fortgang ab 2023 aussieht, bestimmen nicht zuletzt die Bürgerinnen und Bürger. Welche Handlungsschwerpunkte soll es zukünftig geben? Wie kann LEADER dazu beitragen, dass Region Anhalt lebenswert bleibt?

### Thematische Workshops am 31. Mai und 1. Juni in Weißandt-Gölzau

Bei drei thematischen Workshops möchten die Konzeptentwickler\*innen von der neuland+ GmbH mit der Einwohnerschaft und mit Menschen, die beruflich in der Region unterwegs sind, ins Gespräch kommen. Auch die Meinung von Fachleuten wird einbezogen. Im Mittelpunkt steht immer die Frage, was die Entwicklungsstrategie beinhalten sollte, um die Förderbudgets der kommenden Jahre bedarfsgerecht einzusetzen: Was macht unsere Region aus? Was ist gut, was weniger? Welche Ziele wollen wir erreichen? Wen und was wollen wir fördern? Als Anstoß gibt es in jedem Workshop

kurze Impulsvorträge von Fachleuten aus der Region oder von außerhalb.

Am Dienstag, den 31. Mai werden ab 14 Uhr im Workshop „Kultur und Tourismus“ unter anderem die Entwicklung des Kultursektors und das Radfahren in der Gemeinde thematisiert. Der Vormittag des Folgetages (Mittwoch, 1. Juni ab 9 Uhr) widmet sich „Regionaler Wertschöpfung und Regionalvermarktung“. Hier geht es rund um kulinarische Genüsse der Marke Mittelbe, das Format „RegioBrunch“ und wie die leckeren Dinge aus Anhalt noch besser an die Frau oder den Mann zu bringen sind. Nachmittags ab 14 Uhr stehen bei „Jugend, Sport und Gesundheit“ die Menschen im Mittelpunkt. Ein Jugendgemeinderat berichtet, was er in seiner Gemeinde erreicht hat und wie, daneben geht es um die Förderung von Bewegung in den Kommunen der Region und des Landes. Veranstaltungsort ist jeweils das Sport- und Kulturzentrum Weißandt-Gölzau (Hauptstraße 31B in 06369 Weißandt-Gölzau).

### Online-Bürgerforum am 14. Juni

Nach den Workshops folgt ein öffentliches Bürgerforum am 14. Juni von 19 bis 21 Uhr im digitalen Raum. Dort wird der bisherige Stand der lokalen Entwicklungsstrategie präsentiert und den Bürgerinnen und Bürgern die Möglichkeit zu Anmerkungen und Nachsteuerung gegeben. Zudem sind insbesondere diejenigen willkommen, die die themenspezifischen Workshop persönlich nicht wahrnehmen konnten.

### Projektideen können ab sofort eingebracht werden

„Ein Bild von dem, was in der Region gebraucht wird, ergibt sich auch oft aus Projektideen, die in den Prozess eingebracht werden“ sagt Rolf Sonnenberger, Vorsitzender der Lokalen Aktionsgruppe (LAG) Anhalt. „Es ist deshalb hilfreich, wenn sowohl Ideen als auch schon gut durchgeplante Projekte beim Team der neuland+ GmbH, alternativ beim Regionalmanagement angemeldet werden.“ Auf der Webseite der Region gibt es dazu einen kleinen digitalen Erfassungsbogen. Ebendort sind unter alle <https://leader-anhalt.de/> auch alle Veranstaltungstermine und die Ergebnisse zu finden.

— Anzeige(n) —

**AKEN**  
**HAT JETZT EINE WEB-APP**

Sei immer digital & mobil über alle Neuigkeiten aus Deinem Ort und Deiner Heimat informiert. Entdecke die meiOrt-Web-App von LINUS WITTICH wann und wo Du willst.

**Jetzt entdecken!**

**meiOrt**  
by LINUS WITTICH

Web-App unter **meiOrt.app**

### Mitteilung der Jagdgenossenschaft Mennewitz

Die Auszahlung der Jagdpacht für die Jahre 2017 bis 2021 für die Mitglieder der Jagdgenossenschaft Mennewitz in der Gemarkung Aken, Flur 7, 11, 28 bis 34 erfolgt am 01.07.2022 in der Zeit von **17.00 Uhr bis 21.00 Uhr im Gemeinderaum in Mennewitz, Dorfstraße 17**. Alternativ kann die Jagdpacht auch per Banküberweisung vorgenommen werden.

Dazu sind dem Vorstand der Jagdgenossenschaft bis spätestens zum 01.07.2022 ihre Bankdaten mitzuteilen. Benötigt werden folgende Angaben:

- Name, Vorname
- Adresse
- IBAN
- Katasterangaben über die Flächen, für die eine Pachtanspruch besteht

Die Angaben können per E-Mail an [jagd-mennewitz@web.de](mailto:jagd-mennewitz@web.de) oder schriftlich an folgende Adresse übermittelt werden: Carsten Helling, Lindenstraße 30, 06385 Aken. Nach Prüfung und Anerkennung der Ansprüche ist eine Überweisung bis zum 15.07.2022 geplant.

Vorstand der Jagdgenossenschaft Mennewitz



## Der Jugendbeirat berichtet

### Jugendbeirat - Einladung zur 2. Sitzung



Der Jugendbeirat der Stadt Aken (Elbe) führt am

**Dienstag, dem 21.06.2022, 17:00 Uhr**  
**im Sitzungsraum des Schützenhauses, Schützenplatz 2**

seine 2. Sitzung durch, zu der ich Sie recht herzlich einlade.

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung der Sitzung
2. Feststellung der ordnungsgemäßen Ladung, der Anwesenheit, der Beschlussfähigkeit und der Tagesordnung
3. Entscheidung über Einwendungen zum Protokoll der konstituierenden Sitzung vom 20.01.2022. Reflektion der vergangenen Meetings und Sitzungen
5. Bericht des Vorsitzenden über die vergangenen Monate
6. Behandlung der Tagesordnungspunkte
- 6.1 Auswertung der zur Wahlveranstaltung durchgeführten Ideenumfrage bei den Wählerinnen und Wählern des Jugendbeirates Aken (Elbe)
- 6.2 Logo für den Jugendbeirat Aken (Elbe)
- 6.2.1 Sachstand zum Logo des Jugendbeirates Aken (Elbe)
- 6.2.2 Abstimmung zur Bereitstellung von finanziellen Mitteln für das Logo des Jugendbeirates Aken (Elbe)
- 6.3 Ideensammlung für das Sommerfest in Kooperation mit dem Jugendclub „Nomansland“

- 6.4 Sachstand zum Fortschritt der Umfrage für den Jugendclub „Nomansland“
- 6.5 Sachstand Graffiti-Projekt Aken (Elbe)
- 6.6 Sachstand Bolzarena und Sitzgelegenheiten am Skatepark
- 6.7 Sachstand Jugendforum Kreis der Vielfalt Anhalt-Bitterfeld
- 6.8 Sachstand Streetworker – Sozialarbeiter der Stadt Aken (Elbe)
- 6.9 Ideenvorlage „Vereins – Speeddating für Jugendliche“
- 6.10 Ideenvorlage „Projekttag an den Akener Schulen“
- 6.11 Ideenvorlage „Veranstaltungskalender 2022“
7. Anfragen, Anregungen und Mitteilungen der Mitglieder
8. Einwohner- und Jugendfragestunde
9. Schließung der Sitzung

Mit freundlichen Grüßen

*Philipp Niehoff*  
 Vorsitzender des Jugendbeirates der Stadt Aken (Elbe)

## Glückwünsche und Gratulationen

### Die Stadt Aken (Elbe) gratuliert im Juni 2022 herzlich

dem Ehepaar **Margund und Rudi Labs**  
 zur **Diamantenen Hochzeit**

dem Ehepaar **Ingeborg und Hermann Reich**  
 zur **Diamantenen Hochzeit**

dem Ehepaar **Inge und Karl Fleischer**  
 zur **Goldenen Hochzeit**

dem Ehepaar **Rosalinde und Erwin Schulze**  
 zur **Goldenen Hochzeit**

dem Ehepaar **Christel und Gerhard Pakusch**  
 zur **Goldenen Hochzeit**

*und wünscht noch weiterhin viele schöne gemeinsame Jahre in Gesundheit und Wohlergehen.*

*Jan-Hendrik Bahn*  
 Bürgermeister der Stadt Aken (Elbe)

### Die Stadt Aken (Elbe) gratuliert im Juni 2022 herzlich

Herrn Lothar Schumann	zum <b>80. Geburtstag</b>
Frau Monika Borris	zum <b>80. Geburtstag</b>
Frau Gisela Franke	zum <b>80. Geburtstag</b>
Frau Ursula Schmidt	zum <b>80. Geburtstag</b>
Frau Heidi Schwarz	zum <b>80. Geburtstag</b>
Frau Irmgard Rothe	zum <b>90. Geburtstag</b>

verbunden mit dem Wunsch nach Gesundheit, persönlichem Wohlergehen und einem beschaulichen Lebensabend.

*Jan-Hendrik Bahn*  
 Bürgermeister der Stadt Aken (Elbe)

### Ortschaft Kühren

#### Geburtstage im Monat Juni 2022

#### Wir gratulieren

Herr Bernd Wehling zum 70. Geburtstag

Im Namen des Ortschaftsrates, der Stadt Aken (Elbe) und in meinem eigenen Namen wünsche ich dem Geburtstagskind Gesundheit und Wohlergehen.

*Babett Wimmer*  
 Ortsbürgermeisterin der Ortschaft Kühren

### Ortschaft Susigke

#### Die Ortschaft Susigke gratuliert im Juni 2022 herzlich

Frau Ingrid Bewersdorff zum 75. Geburtstag

Im Namen der Stadt Aken (Elbe), des Ortschaftsrates sowie in meinem eigenen Namen wünsche ich dem Geburtstagskind alles Liebe und Gute, Gesundheit und Wohlergehen.

*Tim Kühn*  
 Ortsbürgermeister der Ortschaft Susigke

## Veranstaltungskalender

Anzeige

**KÖTHENER BÄNKE-FEST**  
MACHT DIE BANK ZU Eurer BÜHNE!

**2022** Samstag  
11. Juni  
**ab 11 Uhr**  
Innenstadt bis  
Schlosspark

HIER ANMELDEN  
und eigenen  
Bankplatz sichern

SCHLOSSBUND.DE

Schwatzen, Staunen, Schlendern:  
Nutzt öffentliche Bänke oder bringt eigene  
Sitzgelegenheiten mit, um Mitmach-Angebote zu  
platzieren. Ladet zum Kaffee ein, greift zur Gitarre,  
stellt euren Verein oder euer Unternehmen vor - der  
Kreativität sind (fast) keine Grenzen gesetzt.  
**JETZT AUF SCHLOSSBUND.DE ANMELDEN**

Gefördert durch:

TRAKO  
Modelle für  
Kultur im Wandel

KULTURSTIFTUNG  
SACHSEN-ANHALT

#modernendenken

Mit Unterstützung von  
Kontosparkasse  
Anhalt-Bitterfeld

www.schlossbund.de

**Reit- und Fahrverein  
Susigke 1990 e.V.**

**Ringreiten in Susigke**  
auf dem Reitplatz  
**Pfingstmontag, 06.06.22**

**Kinder-Ringreiten (bis max. 14 Jahre)**  
Startgebühr: 3€  
Beginn 11 Uhr  
Treff: 10:30 Uhr auf dem Reitplatz  
Nur mit Anmeldung bis zum 27.05.22  
unter 0177-7284682

**Erwachsenen-Ringreiten**  
Startgebühr: 5€  
Beginn 14 Uhr  
Treff: 13:30 Uhr an der alten Feuerweh  
ohne Anmeldung

**Pony Reiten mit Wendts Ranch**  
Kinderschminken  
Hüpfburg + Eisenbahn

Für das leibliche Wohl ist ebenfalls gesorgt.

**Eintritt:**  
3,00€ Erwachsene  
1,50€ Kinder ab 14 Jahren

Anzeige

**Henner Fritzsche**  
**SCHLOSSPERSPEKTIVEN**  
Fotoausstellung im **DÜRERBUNDHAUS**

**2022** Mittwoch, 11. Mai bis  
Sonntag, 12. Juni

**VERNISSAGE**  
**Mittwoch**  
11. Mai 2022 | 19 Uhr  
info@schlossbund.de

**Ort**  
**DÜRERBUNDHAUS**  
THEATERSTRASSE 12  
06366 KÖTHEN (ANHALT)

**ÖFFNUNGSZEITEN**  
SAMSTAGS | 13-17 UHR  
SONNTAGS | 13-17 UHR  
Änderungen vorbehalten

Die am Veranstaltungstag geltenden  
Regeln zur Eindämmung des Coronavirus sind beim  
Besuch der Ausstellung und den  
Veranstaltungsangeboten während der  
Ausstellung zu beachten.

Foto: Henner Fritzsche  
Projektbüro Schlossbund e.V. Köthener Bach-Gesellschaft mbH  
Preusseneisenhaus | Schlossplatz 5 | 06366 Köthen (Anhalt)  
E-Mail: info@schlossbund.de | Tel.: +49 (0) 3496-3099888

Gefördert durch:

TRAKO  
Modelle für  
Kultur im Wandel

KULTURSTIFTUNG  
SACHSEN-ANHALT

#modernendenken

Mit Unterstützung von  
Kontosparkasse  
Anhalt-Bitterfeld

www.schlossbund.de

**PROGRAMM IM DÜRERBUNDHAUS**  
VOM 11. MAI BIS 1. JULI 2022

**Ausstellung | Henner Fritzsche**  
11. Mai bis 12. Juni 2022  
**Schlossperspektiven**

**Filmstadt Köthen**  
20. Mai 2022 | 18.00 Uhr  
**Polizeiruf 110: Am Abgrund**

**Vortrag | Norbert Pietsch**  
2. Juni 2022 | 18.00 Uhr  
**Johannes Maximilian Avenarius**

**Buch-Vorstellung | Wolfgang Thurauf**  
3. Juni 2022 | 18.00 Uhr  
**Genießen wie Gott in Anhalt**

**Filmstadt Köthen**  
10. Juni 2022 | 18.00 Uhr  
**Film: „Happy End“ - Manfred Weckwerth,**  
**das Berliner Ensemble und Köthen,**  
**zu Gast: Renate Richter (Hauptdarstellerin**  
**und spätere Ehefrau Weckwerths)**

**Filmstadt Köthen**  
1. Juli 2022 | 18.00 Uhr  
**Film: „Thomas Müntzer“ - Schauspieler aus**  
**Köthen und Umgebung (u. a. Ruth Maria Ku-**  
**bitschek, Aribert Grimmer u.v.m.)**



# Kutter-Rudern

**wir starten am 18. Juni 2022**

## Es geht wieder los -

**Kutter-Rudern Re-Start auf der Elbe bei Aken**

**Sponsored by Woodward**

**Spiel und Spaß für Familien, Vereine, Firmen -**

**10 Begeisterte ab 16 Jahren müsst ihr sein**



• Musik & Moderation

• Hüpfburg

• frisch Gegrilltes & Gezapftes

• Freizeitachter

• Regatta

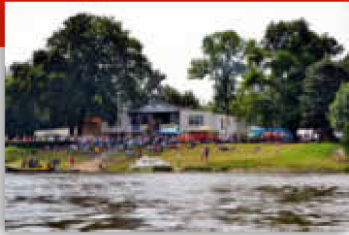
• Überraschungen...

**Jetzt anmelden oder fragen**

**Samstag, 18. Juni** ab

**www.rc-aken.de**

**14.30  
Uhr**



**Kontakt:**

**Tel.: 0177 63 10 461**

**Mail: RLEH66@aol.com**



"Dieses Foto" von Unbekannter Autor ist lizenziert gemäß CC BY

Der **Akener Tennisverein** lädt ein,

am 11.6.2022 von 10.00 bis 17:00 Uhr auf seine Tennisanlage in der Kleinzerbster Strasse zum

**„Tag der offenen Tür“.**

Diese Veranstaltung wird unterstützt von der bundesweiten Kampagne „Deutschland spielt Tennis“.

Alle Interessierte, die etwas Neues ausprobieren möchten, sich für Sport im Freien in angenehmer Atmosphäre mit Gleichgesinnten begeistern können, sind dazu herzlich eingeladen.

Wir freuen uns auf euren Besuch. Bitte bringt eure Sportschuhe mit.

**SAMSTAG, 11.06.22**

**RINGREITEN  
KÜHREN**

**14:00 Uhr Beginn Ringreiten**

Auf dem Dorfplatz erwarten euch  
buntes Kinderprogramm mit  
Hüpfburg & Bungeeanlage -  
Kaffeestube - Tombola -  
Spiel, Spaß & Musik



## Neues aus den Kindertagesstätten und Schulen

### Grundschule „Werner Nolopp“

#### 45 Blumen, für jedes Dienstjahr eine

Die Geschenke sind ausgepackt, die Blumen im Haus verteilt, Karten und Glückwünsche gelesen.

Jetzt ist es an der Zeit, „EIN HERZLICHES DANKESCHÖN“ auszusprechen.

Danke an die Hortkinder, für das sehr emotionale Programm und die tollen Erinnerungen.

Danke an meine Kollegen für den wertschätzenden Rückblick. Danke an die Mitarbeiter der Stadtverwaltung, besonders an Herrn Bahn, für die anerkennenden Worte.

Danke an die Mitarbeiter des Betriebshofes für die Glückwünsche. Danke an alle, die meine Verabschiedung in den Ruhestand zu einem unvergesslichen Tag gemacht haben.

Ingrid Grey

Leiterin des Hortes der Grundschule „Werner Nolopp“



#### Überraschung pur

Mit großer Spannung erwarteten wir am 22.04.22 die ukrainischen Kinder und Jugendlichen an **ihrem** Tag.

Denn wir Kinder und unsere Erzieher des Hortes haben es uns zur Aufgabe gemacht, den Geflüchteten eine Freude zu bereiten. Wir beschlossen, den Erlös unseres Ostermarktes zu spenden.

Es wurden für die Kinder LEGO und für die Jugendlichen Gutscheine eingekauft und alles wurde hübsch mit einer Schoki verpackt.

So erhielt jeder pünktlich zu seinem orthodoxen Osterfest ein kleines Geschenk.

Die Freude darüber konnten wir an ihren Augen und einem lächelnden Gesicht erkennen.

Anschließend ließen wir uns gemeinsam die Muffins und die Obstspieße schmecken. Bei Musik und Spiel klang der Tag mit etwas Sonnenschein aus.

Vielen Dank an Oxana aus der Kita Borstel, die uns mit ihrer Übersetzung sehr geholfen hat.

Es grüßt die Osterhasenbande des Hortes

### Kita Pittiplatsch

#### Überraschung im Akener „PITTIPLATSCH“

Unsere Kinder staunten nicht schlecht, als sie zwei Säcke voll verspäteter Weihnachtsgeschenke (Spiel- und Bastelmaterial) auspacken durften, welche uns durch Mitglieder von Frei und Fair für Aken überreicht wurden.

Wegen der Corona-Schutzbestimmungen war das nämlich erst im Februar möglich.

Aber Geschenke gehen immer, sehr zur Freude unserer Kinder.

Wir möchten uns hiermit ganz herzlich(wenn auch spät) bei den Spendern bedanken.

Alle Kinder und das Erzieherteam der Kita „Pittiplatsch“ Aken



Die nächste Ausgabe erscheint am: **Mittwoch, 29. Juni 2022**

Annahmeschluss für redaktionelle Beiträge ist: **Dienstag, der 21. Juni 2022**



## Kita Borstel

### Wieder was los im Borstel

Nach einer langen coronabedingten Pause war es uns endlich wieder möglich, Gäste in die Kita Borstel einzuladen.

Diese Gelegenheit haben wir genutzt und so besuchte uns am 16.05.2022 die "Gesunde Puppenbühne". Mit ihrem Stück von "Tim und Tom" haben sie unsere Kinder auf einfache Weise alle bereits gelernten Verhaltensweisen zum Thema gesunde Ernährung und Bewegung festigen und vertiefen lassen.

Für ein hohes Maß an Aufmerksamkeit, auch bei den kleinsten Besuchern und für die Teilnahme an sportlichen Aktivitäten während des Theaterstückes, wurde uns als Kita eine Urkunde verliehen.



Allen großen und kleinen Besuchern hat es riesig Spaß gemacht. Wir freuen uns schon heute auf einen weiteren Besuch.

Des Weiteren möchten wir uns bei unseren Eltern bedanken, die uns mit Pflanzen und Sämereien unterstützt haben und den Kindern somit das Gärtnern und unser Bienenprojekt ermöglichen.

Das Borstelteam



## Kita Lebensfreude

### Ran ans Gemüse“ hieß es auch in diesem Jahr in unserer Kita „Lebensfreude“!

Und wenn jetzt jemand denkt, dass es hier nur ums Essen geht, dann liegt er falsch. Denn vor dem Essen muss das Gemüse ja erst einmal gesät oder gepflanzt, gepflegt und geerntet werden.

Am 9. Mai bei strahlendem Sonnenschein konnten wir mit Unterstützung der Edeka Stiftung und dem Edeka Markt in Aken den ersten Schritt erledigen. Gemeinsam mit unseren Kooperationspartnern haben die Kinder unser Hochbeet mit Gemüse versehen. Es wurden verschiedene Salate, Rote Beete, Gurken und Kohlrabi gepflanzt. Auch Radieschen und Möhren wurden ausgesät. Während die Kinder fleißig gegärtnert haben, wurde besprochen, was Pflanzen alles benötigen, um zu wachsen und große Früchte zu tragen. Es ist schon sehr interessant, dass das Wasser und die Nahrung durch die dünnen Wurzeln in die Pflanzen gelangen. So als ob wir durch einen Strohhalm trinken. Aber auch wenn unser Gemüse erst noch wachsen muss, bevor wir es vernaschen können, konnten wir an diesem Tag einen großen Obst- und Gemüseteller genießen. Zwei nette Mitarbeiterinnen von Edeka brachten eine prall gefüllte Kiste für uns mit. Wir möchten uns auf diesem Weg noch einmal recht herzlich bei den mitwirkenden Kooperationspartnern bedanken.

Nun heißt es für uns pflegen und abwarten. Die meiste Pflege besteht natürlich aus Gießen. Aber mal unter uns, welches Kind hat nicht gern eine kleine Gießkanne mit Wasser in der Hand.

Das Team der Kita „Lebensfreude“



## Akener Vereine und Verbände

### Schützengilde Aken/Elbe 1841 e.V.

Am Sonntag, dem 24. April, wurde in der Schützengilde Aken/Elbe 1841 e.V. ein neuer Vorstand gewählt.

Der vorherige Vorstandsvorsitzende Karl-Heinz Johae wurde auch für die nächste Wahlperiode wiedergewählt. Auch der Schatzmeister Michael Bonke wurde in seiner Funktion bestätigt. Als zweiter Vorsitzender wurde Harald Dietrich eingesetzt. Die Funktion des Schießmeisters ging an Florian Brüning und Schriftführer wurde Michael Schöne.

Der neue Vorstand hat sich viele neue Aufgaben vorgenommen. Die Organisation der Arbeiten zur Schießstanderweiterung ist ein wichtiger Teil. Weiter soll auch eine Jugendgruppe gebildet werden, die einen eigenen Raum auf dem Vereinsgelände erhalten soll. Denn nach langer Zeit sind bereits wieder einige Jugendschützen in unserem Verein aktiv.

Zur Jugendförderung wird ein qualifiziertes Mitglied der Gilde zuständig sein. Mit den Maßnahmen wird der Vereinssport auch für den Jugendbereich attraktiver werden, und damit sich wieder mehr Interessenten bei uns bewerben. Die Bewerbung ist einfach. Mittwochs ist Trainingstag auf dem Schießplatz Kleinzerbster Straße. Einfach ab 16:00 Uhr vorbeikommen und sich umsehen!



Von links: Florian Brüning, Karl-Heinz Johae, Harald Dietrich und Michael Schöne

Der Vorstand der Schützengilde Aken /Elbe 1841 e.V.



### Akener Stadtmeisterschaften im Tischtennis 2022

am:	Samstag, 20.08.2022	
Uhrzeit:	10.00 Uhr (wichtig: Anmeldeschluss: 9.30 Uhr)	
Ort:	Turnhalle Berliner Hof	
Spielberechtigt:	Einwohner der Stadt Aken und deren Ortsteile sowie Mitglieder der Akener Vereine	
Spielklassen:	<b>Jugend bis 16 Jahre</b> <b>Ehrung: Pokale für Platz 1 - 3</b> <b>Frauen</b> <b>Ehrung: Pokal für Platz 1</b> <b>Herren</b> <b>Ehrung: Pokal für Platz 1</b> <b>Doppel gemischt</b> <b>Ehrung: Pokal für Platz 1</b>	
Ehrungen:	Die Erstplatzierten werden am Sonntag, 21.08.2022 auf der Marktbühne geehrt.	
Startgeld:	Erwachsene	3,00 €
	Kinder/Jugend bis 16 Jahre:	frei
sonstiges:	Die Veranstaltung findet unter Berücksichtigung der zum Zeitpunkt gültigen Corona-Verordnung Sachsen-Anhalt statt.	

**Wir freuen uns auf Eure Teilnahme und spannende Spiele!**

### Jahres- hauptversammlung des Kneipp-Verein Aken (Elbe) e.V.

Liebe Kneipp-Freunde,  
der Vorstand des Kneipp-Vereins  
lädt euch herzlich zur Jahreshaupt-  
versammlung am 14.06.2022 um  
19:00 Uhr ins Haus der Vereine ein.

Themen der Versammlung:

1. Jahresabschluss des Kneipp-Vereins 2021
2. Wahl der Kassenprüfer
3. Pläne für das Jahr 2022
4. Sonstiges

Vorstand  
Kneipp-Verein-Aken (Elbe) e.V.

Der richtige Klick

führt Sie zu

[wittich.de](http://wittich.de)

LINUS WITTICH!





## Hallo Tennisfreunde !

Der Akener TV 1991 e.V. beginnt seinen Spielbetrieb ab Mai.

*Auch 2022 laden wieder alle Tennisinteressierten auf unsere 2-Platzanlage ein!*

*Für Interessierte und Einsteiger besteht die Möglichkeit montags am Training teilzunehmen. 16.00 Uhr bis 18.00 Uhr*

- ➔ Dienstag ist unser Seniorentag. Ab 14.00 Uhr bis Schluss.
- ➔ Mittwoch, Freitag und Wochenende nach Anmeldung!
- ➔ Donnerstag ist Vereinsspieltag ab 16.00 Uhr bis Schluss.
- ➔ Freitag von 16.00 - 17.30 Uhr ist Kinder + Elterntennis ( nach tel. Anmeldung )

Für die Teilnahme am Trainingsbetrieb meldet Euch bitte

bei Sportfreund Uwe Perske / Tel. 0170 5832440

Alle Informationen bei [www.akener-tv-91.de](http://www.akener-tv-91.de)

## TENNIS FÜR JEDERMANN

SCHNUPPERKURS FÜR ANFÄNGER

WERDET AKTIV UND TEIL UNSERES VEREINS.

TREIBT SPORT UND BLEIBT GESUND.

**BITTE BEACHTET!**  
DAS BETRETEN DER ANLAGE IST NUR MIT SPORTSCHUHEN ERLAUBT.

TENNISCHLÄGER SIND VORHANDEN.

### AKENER TENNISVEREIN 1991 E.V.

Kleinzerbster-Str.  
06385 Aken

[www.akener-tv-91.de](http://www.akener-tv-91.de)

[info@akener-tv-91.de](mailto:info@akener-tv-91.de)

März 2022



**Alles aus einer Hand!**

OFFICE-PRODUKTE | KARTEN | FLYER | KALENDER | BROSCHÜREN | BLÖCKE | GASTRO-ARTIKEL | SCHREIBUNTERLAGE U. V. M.

Anfragen & Preisangebote: [agentur.herzberg@wittich.de](mailto:agentur.herzberg@wittich.de)





## Wandern zwischen Windberg und Jakobsweg

Südwestlich von Dresden, am Fuße des markanten Windbergs liegt das hundertjährige Freital. Eingebettet in eine traumhafte Naturlandschaft, die schon Dichter wie Heinrich Kleist und Maler wie Caspar David Friedrich begeisterte und inspirierte, hat sich die erst im Jahre 1921 aus prosperierenden Industriedörfern gegründete Stadt zu einem attraktiven Ort zum Leben, Wohnen und Arbeiten für knapp 40.000 Menschen entwickelt. Doch auch Ausflügler und Urlauber finden hier ein ideales Umfeld für Aktivitäten, Genuss und Entspannung.

Die abwechslungsreiche Naturlandschaft rund um Freital bietet vor allem viele Wandermöglichkeiten durch Wald und Wiesen mit zahlreichen Aussichtspunkten. Ein gut 120 Kilometer umfassendes markiertes Wegenetz lädt ganzjährig zu Touren ein. Der Wanderweg „Rund um Freital“ (Grüner Strich) verbindet über rund 40 Kilometer alle an die Stadt grenzenden Landschaftsschutzgebiete. Spannende Rundwege bietet auch der 352 Meter hohe Windberg, von dem man einen herrlichen Blick über ganz Freital genießt. Dabei begegnet man noch einigen Zeitzeugen des einstigen Steinkohlenbergbaus auf der Lagerstätte

des Döhlener Beckens. Vom Stadtzentrum ist der Aufstieg entlang des Weges „Grüner Punkt“ möglich. Regional übergreifend führt der „Gelbe Punkt“ von der Dippoldiswalder Heide über den Poisenwald und den Windberg weiter auf einer einstigen Kleinbahntrasse von Freital-Potschappel bis Kesselsdorf. Tharandt und den Rabenauer Grund verbindet der Wanderweg „Gelber Strich“ über Freital-Somsdorf.

Der Sächsische Jakobsweg streift von Dresden kommend den Freitaler Stadtrand. Die Pilgerherberge an der Jakobuskirche ist die einzige auf dem Jakobspilgerweg, die auf einem Friedhof gelegen ist. Der Pesterwitzer Weinberg liegt direkt am Jakobsweg und gilt als höchstgelegener in Sachsen. Seine Bessenwirtschaft bietet Weingenuß mit Aussicht.

Zum Staunen und Lernen lädt der Energie-Erlebnispfad der SachsenEnergie AG vor allem Familien mit Kindern ein. Der insgesamt etwa 40 Kilometer lange Rundweg führt entlang der Roten und Wilden Weißeritz und bietet neben romantischer Natur auch zwölf Themenbereiche zur Energie. Es ist gleich, wo man startet, in welche Richtung man läuft, ob

man nur Teilstücke zurücklegt oder den Gesamtweg in einzelnen Etappen. Ein weiterer Themenpfad ist der Rundwanderweg „Hainsberg mit allen Sinnen“. Kinder erfahren viel über Pflanzen, Tiere, Bauwerke und Geschichte. Einige Punkte sind mit QR-Codes ausgestattet, um Erklärungen direkt aufs Smartphone zu laden.

Eine Zeitreise auf dem Weißiger Klitscherweg erzählt von der Entstehung dieses Stadtteils, der einst von Landwirtschaft und Bergbau geprägt wurde. Die Tour bietet neben Fernsichten und Waldpassagen 43 Infotafeln, die den Weg vor allem in der Ortslage säumen. Der Klitscherweg gehört zu den neun von den Freitaler Wanderwarten empfohlenen Touren, die unter [www.freital.de/rundwege](http://www.freital.de/rundwege) zu finden sind.

### Kontakt und Informationen

Stadt Freital  
Stadt- und Tourismusmarketing  
Dresdner Straße 56  
01705 Freital  
Telefon 0351 6476-109/-113  
E-Mail: [stadtmarketing@freital.de](mailto:stadtmarketing@freital.de)  
Internet: [www.freital.de/wandern](http://www.freital.de/wandern)



Fotos: Stadt Freital







# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

Rita Smykalla

Ihre Medienberaterin vor Ort

**034202 341042**

Mobil: 0171 4144018 | Fax: 03535 489-242  
rita.smykalla@wittich-herzberg.de | www.wittich.de

Anzeigenwerbung | Beilagenverteilung | Drucksachen



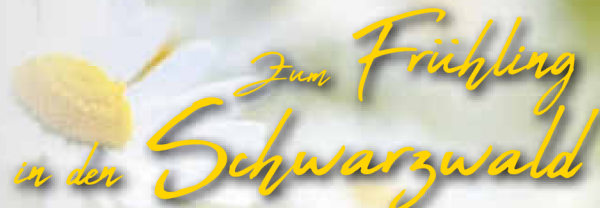
**zellerthal**  
marke glücklich

Tourist Info Arnbruck  
Tel: 09945 / 94 10 16  
tourist-info@arnbruck.de

www.zellertal-online.de



Inh. Oliver Kaupp  
Breitenbachstraße 18  
72178 Waldachtal-  
Lützenhardt  
Nördlicher Schwarzwald  
Tel. 07443/96 62-0  
Fax 07443/96 62 60



**sicher, herzlich und einfach gut!**

### Wochenpauschale Halbpension

7 Übernachtungen mit Halbpension,  
5 x Menüwahl aus 3 Gerichten  
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x kaltes Vesper

p. P. **ab € 499,-**

### Wochenpauschale garni

nur mit Frühstück p. P. **ab € 408,-**

### Die kleine Auszeit

von Donnerstag oder Freitag bis Sonntag  
2 oder 3 Übernachtungen mit Halbpension  
1 x festliches 6-Gang-Menü, 1 x Obstteller  
1 x Kaffee und Kuchen, 1 x Flasche Wein

2 Nächte p. P. **ab € 199,-**

### Schwarzwaldversucherle

Buchbar von Sonntag bis Donnerstag oder Freitag

4 oder 5 Nächte mit Halbpension p. P. **ab € 297,-**

Weitere Angebote finden Sie auf unserer Homepage  
**www.hotel-breitenbacher-hof.de** oder  
fordern Sie unseren ausführlichen Hausprospekt an.

### Unsere ++ Pluspunkte ++

Unser gemütliches, familiengeführtes Hotel in absolut ruhiger Lage, zwischen 2 kleinen Seen in Waldnähe gelegen, bietet Ihnen täglich neben einem großen kalt-warmen Frühstücksbüfett abwechslungsreiche Speisen-Menüwahl aus 3 Gerichten sowie ein Salatbüfett mit frischen, knackigen Salaten aus der Region.

**Wir freuen uns auf Sie!**

# JOBS

IN IHRER REGION

**jobs-regional.de**  
by LINUS WITTICH

## Begleitschreiben in der E-Mail

Anzeige

Wer seine Bewerbungsunterlagen per E-Mail einreicht, sollte unbedingt an einen passenden Text in der Mail denken. Denn das eigentliche Bewerbungsschreiben „verschwindet“ zusammen mit Lebenslauf und allen weiteren Unterlagen im Anhang der Mail. Achten Sie darauf, dieses Begleitschreiben kurz zu halten und nicht das Anschreiben zu wiederholen. Versuchen Sie eher Neugier auf Ihre Bewerbung zu wecken. Neben dem Text sind für die E-Mail wichtig: eine aussagekräftige Betreffzeile, die korrekte Anrede, eine Grußformel und Ihre Signatur mit Namen, Adresse, Telefon und E-Mail-Adresse.



# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.

LINUS WITTICH ist ein erfolgreiches und expandierendes Unternehmen im Medienwesen. Wir geben wöchentlich über 100 Mitteilungsblätter für Städte und Gemeinden in Brandenburg, Sachsen und Sachsen-Anhalt sowie verschiedene Sonderpublikationen heraus.

## Wir suchen Verstärkung

in **Vollzeit (40 h)** für unsere Teams

### Umbruch (m/w/d)

Layout von Text- und Anzeigenseiten

### Online (m/w/d)

Kunden- und App-Support

### Der ideale Bewerber (m/w/d) besitzt

- ✓ Führerschein Klasse B
- ✓ Computerkenntnisse
- ✓ Freundliche & kommunikative Umgangsformen am Telefon
- ✓ Fundierte Deutschkenntnisse
- ✓ Flexibilität in den Arbeitszeiten

### Interessiert?

Dann senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an:

LINUS WITTICH Medien KG  
An den Steinenden 10, 04916 Herzberg (Elster)

Gerne auch per E-Mail mit dem Stichwort  
„**Bewerbung Umbruch**“ oder  
„**Bewerbung Online**“ an: info@wittich-herzberg.de

rosengarten forst  
lausitz



# 24. - 26. Juni 2022 ROSENGARTENFESTTAGE

im Ostdeutschen Rosengarten Forst (Lausitz)

## DONNERSTAG, 23. JUNI 2022

18:00 Uhr Eröffnung der **Schnittrosenschau**

## FREITAG, 24. JUNI 2022

15:00 Uhr **Nachmittagskonzert**

18:00 Uhr **Landespolizeiorchester Brandenburg**

„Alles Walzer“

ab 21:00 Uhr **„Romantikpark“**

Flanieren, Entdecken und Genießen -  
Parkillumination, Kleinkunst und  
kulinarische Genüsse

## SAMSTAG, 25. JUNI 2022

15:00 Uhr Unterhaltungsshow u.a. mit  
**RAMON ROSELLY, STEFANIE HERTEL  
& die Dirndlrock Band**

ab 19:00 Uhr **Samstag-Nacht-Party** am Musikpavillon  
Livemusik **TEAM 5ÜNF**  
**Nacht der tausend Lichter**  
Illuminationen, Musikfeuerwerk & DJ's

## SONNTAG, 26. JUNI 2022

9:30 Uhr **Ökumenischer Gottesdienst**

11:00 Uhr **Das Große Chorsingen**

12:30 Uhr **Spätfrühshoppen I BrassAppeal**

15:00 Uhr **Das große Sonntagskonzert**  
**Stargäste: DIE PALDAUER**

## BUSSHUTTLE - Sonderfahrten (kostenlos)

### Tagesshuttle:

Bahnhof Forst - Ostdeutscher Rosengarten

### Nachtshuttle:

Ostdeutscher Rosengarten - Bahnhof Cottbus

Fahrplan unter: [www.rosengarten-forst.de](http://www.rosengarten-forst.de)

## WEITERE TERMINE:

Rosengarten Sonntage 2022 I 14 - 18 Uhr

31. Juli

28. August

25. September

## STEAMROSE-Zeitreise Festival 2022

3. und 4. September 2022

[www.steamrose.de](http://www.steamrose.de)



RAMON ROSELLY



STEFANIE HERTEL &  
die Dirndlrock Band



TEAM 5ÜNF



BrassAppeal



DIE PALDAUER



präsentiert von:

rbb Antenne  
BRANDENBURG

unterstützt von:

Handskron

[www.rosengarten-forst.de](http://www.rosengarten-forst.de)

rosenstadt forst  
lausitz





# LINUS WITTICH

Lokal informiert. Druck. Internet. Mobil.



**Jetzt  
bewerben**

## Wir suchen Verstärkung für unser Team.

© vgs studio - Fotolia

LINUS WITTICH ist ein erfolgreiches und expandierendes Unternehmen im Medienwesen. Wir geben wöchentlich über 100 Mitteilungsblätter für Städte und Gemeinden in Brandenburg, Sachsen und Sachsen-Anhalt sowie verschiedene Sonderpublikationen heraus. Um die Ansprüche unserer Kunden an Erreichbarkeit, Freundlichkeit und Zuverlässigkeit noch besser erfüllen zu können, suchen wir

zur Unterstützung unseres Verkaufsteams  
in **Vollzeit (40 h)** einen

## Teamplayer m/w/d Verkaufsinnendienst

### Die Aufgabenschwerpunkte:

- Betreuung des bestehenden Kundenstammes sowie Akquisition von Neukunden in einem eingeführten Gebiet mit erfolgreichen Zeitungstiteln
- Unterstützung des Verkaufsaußendienstes im Verkaufsgebiet

### Der ideale Bewerber m/w/d besitzt:

- eine kaufmännische Berufsausbildung
- erste Berufserfahrungen im Verkauf
- sehr gute MS-Office Kenntnisse
- gute analytische Fähigkeiten
- ist kontaktfreudig und hat Spaß am Telefonieren
- ist sorgfältig, belastbar und flexibel
- ist ein Teamplayer mit einer schnellen Auffassungsgabe

### Wir bieten:

- selbstständiges Arbeiten in einer Festanstellung
- eine umfassende Einarbeitung in Ihr Verkaufsgebiet
- eine interessante und abwechslungsreiche Tätigkeit in einem dynamischen Team und einem Unternehmen mit starkem Wachstum

### Interessiert?

Dann senden Sie bitte Ihre Bewerbung mit den üblichen Unterlagen an:

LINUS WITTICH Medien KG  
An den Steinenden 10  
04916 Herzberg (Elster)

Gerne auch per E-Mail an: [info@wittich-herzberg.de](mailto:info@wittich-herzberg.de)

## Familienleben



Für die zahlreichen  
Glückwünsche zu unserer

### Eisernen Hochzeit

möchten wir uns recht herzlich bei unserer Familie, Freunden, dem Bürgermeister der Stadt Aken, dem Ministerpräsident von Magdeburg und dem Landrat von Bitterfeld bedanken.

*Lisa und Adolf Kopp*

im März 2022

### Vermietung in Aken

Renovierte 2-Zimmer-Whg., 60 qm, 1. Etage im Mehrfamilienhaus, Wohn- und Schlafzimmer, Küche mit Abstellraum, Flur sowie Bad mit Badewanne, Fahrradstellplatz, überdachter Trockenplatz und Boden stehen zur Verfügung.  
Warmmiete 420 € + 5 € Sat-Anlage.

**Zu erfragen: 01 63/2 57 06 54**



**Für Sie unterwegs!\***

\* **Nah. Stark. Günstig. Erdgas und Strom von hier.**

Informieren und Sparen! Besuchen Sie uns im Energie-Infomobil:

Mittwoch, den 8. und 22. Juni 2022 jeweils

von 15 bis 17 Uhr auf dem Markt.

Für die Beratung über Ihre individuellen Sparvorteile bringen Sie bitte Ihre letzte Abrechnung (Erdgas, Strom) mit.

Wir freuen uns auf Sie!

Weitere Infos per Mail: [info@salzlandenergie.de](mailto:info@salzlandenergie.de) oder in unserem Kundenzentrum »Energie-Bündel« (Tel. 03928 789-345)

SalzlandEnergie ist ein Produktangebot der  
Erdgas Mittelsachsen GmbH  
[www.salzlandenergie.de](http://www.salzlandenergie.de)

**SALZLANDENERGIE**  
SalzlandEnergie ist ein Produktangebot der  
Erdgas Mittelsachsen GmbH





vor Ort

**IHR FACHMANN****FRANKE**

PERSONEN- UND GÜTERTRANSPORTE, FAHRZEUGVERMIETUNG

**AKEN (034909) 83383****Krankentransportfahrten für alle Kassen und BG's  
sitzend und im Rollstuhl mit Rampe****Gütertransporte mit  
Transporter und Anhänger****Vermietung Kleinbus, Transporter, Anhänger**

## Firma Lars Weise all in one

**Garten- und Landschaftsbau  
(Gartengestaltung und Pflasterarbeiten)****Hecken- und Baumbeschnitt  
(Obstbäume)****Trockenbau und alle Arbeiten  
in Haus und Hof****Hausentrümpelung****Dessauer Landstr. 57 b • 06385 Aken/Elbe  
Telefon: 034909-86605 • Mobil: 0172-7418393****Hausservice Florian Vandrey**

Puschkinstraße 12 • 06385 Aken (Elbe)

Telefon: 0152/28 57 00 63

E-Mail: hausservicevandrey@gmail.com

### Unser Leistungsangebot für Sie:

- Haus- & Wohnungsausräumung
- Haushaltsauflösung
- Entrümpelungen
- Kleintransporte
- Abrissarbeiten, Entkernung von kleineren Objekten
- Entsorgung von Gartenabfall, Grünschnitt, Erdaushub
- Landschafts- & Grünflächenpflege
- Grabpflege
- Gehwegreinigung & Pflege
- Unkrautvernichtung
- Rasen mähen
- Baumverschnitt, Heckenverschnitt
- Kleinreparaturen & Einbau von Fertigelementen
- Winterdienst
- Hausverwaltung

Weitere Leistungen auf Anfrage!

*Die Männer für Ihre Fälle, vom Hausservice Vandrey*

## Eine neue Frisur für die Hecke

Anzeige

Sichtschutz und dauergrüner Blickfang: Hecken sind vielseitige Gestaltungselemente, die in kaum einem Garten fehlen. Damit Thuja, Hainbuche, Kirschlorbeer und Co. die optischen Vorstellungen der Gartenbesitzer erfüllen, benötigen sie nicht viel Pflege. Nährstoffe, das Wässern in trockenen Phasen und dazu ein bis zwei Schnitte pro Jahr - schon bleibt die grüne Gartenmauer dauerhaft in Form. Für einen gekonnten Schnitt sind nur einige Hinweise zu beachten.

Die meisten Heckenpflanzen brauchen einen Fassonschnitt einmal im Frühjahr und einmal im Herbst, damit sie nicht aus der Form wachsen. „Allerdings ist dabei zu beachten, dass von März bis Ende September größere Rückschnitte verboten sind, um brütende Vögel zu schützen“, sagt Stihl-Gartenexperte Jens Gärtner. Für den grundlegenden Pflegeschnitt empfiehlt der Fachmann die sogenannte Trapezform: oben eher schmal, unten breiter. Auf diese Weise ist gewährleistet, dass alle Bereiche der Heckenpflanze genug Licht bekommen und grün sprießen. Noch ein Tipp dazu: vorher eine Schnur spannen, das hilft bei einer akkuraten Form. Zudem sollte man zu tiefe Einschnitte in die Pflanzen vermeiden, da sonst kahle Stellen drohen.

djd 63518n

## Hier werden Sie gut informiert!

### Bauunternehmen Steffen Frank

Bärstraße 48 • 06385 Aken/Elbe

Tel./Fax: 034909 - 33 98 64

Mobil: 0177 - 38 10 836

www.stf-bau.de

info@stf-bau.de

- Fliesen
- Garten- & Landschaftsbau (Pflasterarbeiten)
- Trockenbau
- Fenster & Türen
- Wärmedämmfassaden
- Putzfassaden aller Art (z.B. Kratzputz, Glattputz)
- Innenputz
- eigenes Gerüst

### Hier unsere Leistungen:

- Dachdeckerarbeiten aller Art
- Dachklempnerarbeiten
- Fassadensanierung
- Zimmererarbeiten
- Schornsteinsanierung
- Bagger- und Erdarbeiten
- Asbestentsorgung
- Gerüstbau
- Maurer-/Rohbauarbeiten
- Trockenbauarbeiten
- Pflasterarbeiten
- Um- und Ausbau
- komplette Abrissarbeiten

**HERLAU**  
Dach und Bau  
Asbestentsorgung

GmbH

**Volker Hermann**An der Mühle 7 • 06385 Aken-Kühren;  
Micheler Str. 36

06386 Osternienburger Land/OT Wulfen

Tel./Büro 034979/2 10 05

Fax 034979/2 25 75

Handy 0172/3 46 01 62

www.herlau-gmbh.de